

**CÔNG TY CP TẬP ĐOÀN CÔNG NGHỆ CMC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**CMC CORPORATION SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM**

Số/No.: 12 /2020/CMC

**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**  
**Independence – Freedom - Happiness**

---\*---

## **CÔNG BỐ THÔNG TIN** **INFORMATION DISCLOSURE**

**Kính gửi:** Ủy Ban Chứng Khoán Nhà Nước  
*State Securities Commission*

Sở Giao Dịch Chứng Khoán TP Hồ Chí Minh  
*Stock Exchanges and Securities Trading Centers of HCM City*

Công ty: Công ty Cổ phần Tập đoàn Công nghệ CMC

Company: *CMC Corporation*

Trụ sở chính: CMC Tower, phố Duy Tân, phường Dịch Vọng Hậu, quận Cầu Giấy, TP. Hà Nội

Head office: *CMC Tower, Duy tan Street, Dich Vong Hau Ward, Cau Giay District, Hanoi*

Điện thoại/Tel: 024 – 37958668 Fax: 024 - 37958989

Người thực hiện công bố thông tin: Lê Thanh Sơn

Disclosures: *Mr Le Thanh Son*

Địa chỉ: CMC Tower, phố Duy Tân, phường Dịch Vọng Hậu, quận Cầu Giấy, TP Hà Nội

Address: *CMC Tower, Duy Tan Street, Dich Vong Hau Ward, Cau Giay District, Hanoi*

Điện thoại/Tel: CQ: 024 – 37958668 Fax: 024 – 37958989

### **Nội dung thông tin công bố**

#### ***Disclosure information content:***

Ngày 31/1/2020, Hội đồng quản trị Công ty Cổ phần Tập đoàn CMC đã thông qua Nghị quyết số 03/2020/NQ HDQT Vv Miễn nhiệm chức vụ Phó Tổng Giám đốc /Giám đốc Nhân sự Công ty theo đó: Ông Nguyễn Hồng Sơn thôi giữ chức vụ Phó Tổng Giám đốc /Giám đốc Nhân sự Công ty kể từ 01/02/2020.

*On 31 January 2020, Board of Directors of CMC Corporation has ratified Resolution No 03/2020/NQ HDQT to Dismissal of Deputy Chief Executive Officer/Chief Human Resources Officer of the Company with the following contents: Approval of resignation of Mr. Nguyen Hong Son as Deputy Chief Executive Officer/Chief Human Resources Officer of the Company from 1 February 2020.*



Chi tiết vui lòng xem tại tài liệu đính kèm

*Detailing information shall be recorded in attached file*

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

*The Company undertake the above disclosure information is true and shall be fully responsible before the law for the content of disclosure information.*

Ngày 31 tháng 01 năm 2020

**CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN CÔNG NGHỆ CMC**

**CMC CORPORATION**

Người Ủy quyền công bố thông tin  
*Party authorized to disclose information*



Lê Thanh Sơn





Số: /No. **03** /2020/NQ-HĐQT

Hanoi, dated **31 January** 2020

**NGHỊ QUYẾT  
RESOLUTION**

**V/v: Miễn nhiệm chức vụ Phó Tổng Giám đốc /Giám đốc Nhân sự Công ty**  
**Re: Dismissal of Deputy Chief Executive Officer/Chief Human Resources Officer of the Company**

**HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
BOARD OF DIRECTORS**

- Căn cứ Luật Doanh nghiệp số 68/2014/QH13 được Quốc hội nước CHXHCN Việt Nam thông qua ngày 26/11/2014;
- Căn cứ Điều lệ hoạt động của Công ty Cổ phần Tập đoàn Công nghệ CMC;
- Căn cứ theo Quy chế hoạt động của Hội đồng quản trị và Quy chế Ban Điều Hành Công ty Cổ phần Tập đoàn Công nghệ CMC - Ban hành sửa đổi lần 4 ngày 03/09/2019;
- Căn cứ Biên bản kiểm phiếu ý kiến HĐQT ngày **31.1.2020** v/v “Miễn nhiệm chức vụ Phó Tổng Giám đốc /Giám đốc Nhân sự Công ty”;
- Căn cứ Đơn xin thôi giữ chức vụ của Ông Nguyễn Hồng Sơn do sức khỏe cá nhân không đảm bảo;

Pursuant to:

- Law on Enterprise No. 68/2014/QH13;
- The Charter of CMC Corporation;
- The Operational Regulation of the Board of Directors and the Board of Management of CMC Corporation - amended for the 4th time on 3 September 2019;
- Voting record of Board of Directors dated **31 January** 2020 regarding Dismissal of Deputy Chief Executive Officer/Chief Human Resources Officer of the Company;
- Letter of Resignation due to health problem of Mr. Nguyen Hong Son;

**QUYẾT NGHỊ/RESOLVES:**

1. Phê duyệt việc ông Nguyễn Hồng Sơn thôi giữ chức vụ Phó Tổng Giám đốc /Giám đốc Nhân sự Công ty kể từ 01/02/2020.  
*Approval of resignation of Mr. Nguyen Hong Son as Deputy Chief Executive Officer/Chief Human Resources Officer of the Company from 1 February 2020.*
2. Ông Nguyễn Hồng Sơn chịu trách nhiệm bàn giao công việc cho đến khi hoàn thành bàn giao.  
*Mr. Nguyen Hong Son will be responsible for completing the handover.*
3. Ban Điều hành Tập đoàn sắp xếp nhân sự để nhận bàn giao công việc từ ông Nguyễn Hồng Sơn & đảm nhận công việc thay thế ông Nguyễn Hồng Sơn để đảm bảo không



ảnh hưởng đến công việc chung của Tập đoàn.

*The Board of Management will arrange personnel to take over from Mr. Nguyen Hong Son and to handle all the tasks related to ensure the normal operation of the Company ./.*

**Nơi nhận/Recipient:**

- Thành viên HĐQT&BKS;  
*Board of Directors & Board of Supervisors*
- Ban Điều hành Công ty;  
*Board of Management;*
- Lưu: Văn phòng Hội đồng quản trị  
*Filing: Board of Directors' office*

**CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ**

**CHAIRMAN**



**Nguyễn Trung Chính**

